

HỘI GIA ĐÌNH TÙ NHÂN CHÍNH TRỊ VIỆT NAM

Families of Vietnamese Political Prisoners Association

5555 Columbia Pike Suite D

Arlington, VA 22204

Ngày 21 tháng 9 năm 1984

Thưa Ông / Bà,

Hội Gia-Đình-Tù-Nhân-Chính-Trị-Việt-Nam đã được thành lập từ năm 1977 tại vùng Virginia, Hoa-Kỳ. Tuy chưa được bành trướng mạnh mẽ và công khai về mặt chính và nhân sự còn eo hẹp, Hội chúng tôi vẫn điều hành một cách đặc biệt, tận tình cho việc thực hiện mục đích nhân đạo của Hội, và gặt hái được một số thành quả tốt đẹp.

Hội đã thu nhận được một số lớn hội viên có thân nhân đã và đang bị cầm tù tại Việt-Nam sau biến cố tháng tư năm 1975 vì lý do bị buộc tội là thuộc chế độ cũ, và Hội đã thành lập một danh sách các tù nhân chính trị này. Trong mấy năm qua Hội vẫn kiên nhẫn kêu gọi và đề đơn với Liên Hiệp Quốc, Phủ Cao Ủy Tị Nạn LHQ, Hội Hồng Thập Tự Quốc Tế, Hội Ân xá Quốc Tế, Quốc Hội cũng như Chính phủ Hoa-Kỳ, yêu cầu những cơ quan này can thiệp với chính quyền Việt nam để các tù nhân này sớm được phóng thích, và được cải xét ưu tiên về việc họ cũng thân nhân nộp đơn xin rời Việt nam để được đoàn tụ với gia đình tại Hoa Kỳ trong Chương Trình Ra Đi Có Trật Tự (Orderly Departure Program) của Chính phủ Hoa Kỳ. Trong những ngày gần đây, các tin tức quốc tế, Hoa Kỳ cho biết rằng Quốc Hội và Chính phủ Hoa Kỳ cũng Liên Hiệp Quốc đang mạnh mẽ xúc tiến các thủ tục để điều chỉnh với chính quyền Việt nam về vấn đề phóng thích các tù nhân chính trị hiện đang bị giam cầm trong các khám đường cũng như trong các trại cải tạo từ năm 1975.

Một trong những diễn tiến rất quan trọng về vấn đề này là sự tuyên bố của Tổng Trưởng Ngoại Giao Hoa Kỳ ngày 11 tháng 9 năm 1984 tại Quốc Hội xác nhận trách nhiệm của Hoa Kỳ đối với tù nhân chính trị Việt nam. Ông Tổng Trưởng Ngoại giao còn nhận nhận rằng cho đến nay, Chính phủ Hoa Kỳ đã chuyển hẳn việc bình vực quyền lợi và đòi trả tự do cho những nạn nhân này. Để hàn gắn sự lờ đạng đó, Chính phủ Hoa Kỳ chính thức công nhận những tù nhân này sẽ được hưởng ưu tiên trong Chương Trình Ra Đi Có Trật Tự (Orderly Departure Program). Chính phủ Hoa Kỳ đồng thời cũng kêu gọi Hà Nội chứng minh thiện chí trong việc hạn chế trả tự do cho các tù nhân này. Trong bản điều trần tại Quốc Hội, Ông Tổng Trưởng nhận danh Chính phủ Hoa Kỳ xin Quốc Hội chấp thuận kế hoạch nhận 10,000 tù nhân chính trị về gia đình định cư tại Hoa Kỳ trong hai tài khóa 1985 và 86. Những đề nghị của Hoa Kỳ sẽ được đưa ra trong cuộc thương thuyết với đại diện chính quyền Việt nam tại Geneva trong tháng 10 sắp tới hay tại Đại Hội Đồng Khảo Đại Liên Hiệp Quốc trong tháng 10 này.

Trong bầu không khí phấn khởi đầy hy vọng đó, Hội Gia-Đình-Tù-Nhân-Chính-Trị-Việt-Nam hết sức vui mừng nhận thấy hoạt động của Hội đã đạt được kết quả và Hội nguyện sẽ dốc mọi nỗ lực để cổ vũ, ủng hộ và tiếp tay cho công tác cao cả của Quốc Hội, Chính phủ Hoa Kỳ và Liên Hiệp Quốc. Hội GDTNVN đã viết thư kêu gọi sự giúp đỡ và cam đoan nhiệt thành của Ông Tổng Trưởng Ngoại giao Hoa Kỳ, quý vị Dân Biểu và Thượng Nghị Sĩ Hoa Kỳ, Ông Cao Ủy Tị Nạn LHQ, cũng các Cơ quan thông tin và báo chí Mỹ và Việt nam tại hải ngoại.

Về cách thức khắc phục của vấn đề này, Hội GDTNVN chúng tôi khẩn thiết kêu gọi sự cộng tác của quý vị Chủ Tịch và Hội viên để hỗ trợ các đồng bào có thân nhân là tù nhân chính trị nên cấp tốc gửi tên tuổi các người này với đầy đủ chi tiết lý lịch về trụ sở của Hội ngõ hầu chúng tôi sớm hoàn thành một danh sách đầy đủ để kịp thời đáp ứng với các giới thẩm quyền ước nguyện chính đáng của gia đình và thân nhân tù nhân chính trị tại Việt nam. Chúng tôi cũng thân nhân kêu gọi sự hỗ trợ của quý vị để sớm đạt được kết quả mong muốn của tất cả đồng bào chúng ta và được thấy bề con ruột thịt và bạn bè thân hữu của mình được trở về đoàn tụ cùng những người thân yêu dưới mái ấm gia đình sau 10 năm trong cảnh lao tù.

Xin chân thành cảm ơn quý vị.

Mọi thư từ liên lạc xin quý vị gửi về địa chỉ sau đây:

HỘI GIA ĐÌNH TÙ NHÂN CHÍNH TRỊ VIỆT NAM
5555 Columbia Pike, Suite D
Arlington, VA 22204

Kính thư,

BA KHUẾ MINH THƠ
Chủ tịch

Điện thoại:
Home (703) 560-0058
Off. (703) 550-2245

THE SECRETARY OF STATE
WASHINGTON

September 19, 1984

Dear Mrs. Tho:

I appreciate your writing me regarding the unfortunate people still being held in "reeducation" camps in the Socialist Republic of Vietnam. You have no doubt seen the news reports of my September 12 Congressional testimony on this subject, but perhaps you would be interested in the full text of my statement which I have enclosed.

As you can see, we share the same concerns about these unfortunate victims. The United States has every intention of assisting the departure from Vietnam of the political prisoners still being held in the camps. If the authorities in Hanoi are really serious about allowing them to leave in an orderly way, I am sure we will be able to arrive at a mutually acceptable process. I know that after nine years you and the other members of your association are justifiably frustrated and impatient for results, but I can assure you that this government is ready to do its part for those who have suffered so much for their support for the cause of freedom in Vietnam.

Sincerely,

George P. Shultz

George P. Shultz

Enclosure:
Congressional Testimony

Mrs. Khuê Minh Thơ,
President,

Families of Vietnamese Political
Prisoners Association,
7813 Marthas Lane,
Falls Church, Virginia.
(703) 374-7111

GHI CHÚ

- LTAHCC, phổ biến các tài liệu bên đây nhưng không có phương tiện photo kèm. Quý Ai-huynh cần quý nghị kỹ, hỏi thêm thêm trước khi liên lạc hoặc phổ biến ho-tích của thân-nhân mình.
- Tin gió chót: CS, đang chối bỏ về "Tù nhân chính trị" và "Tù nhân không chính trị" (tức là đang có "máu" với quốc-gia).
Tại sao trong khi người ngoại-quốc muốn xoa dịu nỗi đau khổ của đồng bào ta thì lại có những người Việt dùng cái khôn lanh quy quyết, cái quyền thế của mình để ngăn cản, để làm gia tăng nỗi đau khổ đó.
- Chỉ cần một cái gạt đầu, hàng trăm ngàn gia đình đồng bào được sum họp, con gặp cha, vợ gặp chồng.
- Chỉ cần một cái lắc đầu hàng trăm gia đình đồng bào khóc lóc khổ sở suốt cả cuộc đời.
- Hàng triệu đồng bào chúng ta đã chết để cho một thiểu số người Việt được cái quyền gạt hay lắc đầu trên xương máu và nước mắt của chúng ta.
Mong tin tức chúng ta nhận được là sai.

Là Thủ Ai Huynh, Công Chánh
(LTAHCC) số 30, 12-1984